



## PROCÈS-VERBAUX DU CONSEIL COUNCIL MINUTES



PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE DE BAIE-D'URFÉ, TENUE AU CENTRE COMMUNAUTAIRE FRITZ, SITUÉ AU 20477, CHEMIN LAKESHORE, BAIE-D'URFÉ LE MARDI 25 FÉVRIER 2020 À 9 h, À LAQUELLE ASSISTAIENT :

La mairesse / The Mayor:

Les conseillers / Councillors:

MINUTES OF THE SPECIAL MEETING OF THE MUNICIPAL COUNCIL OF THE TOWN OF BAIE-D'URFÉ HELD AT THE FRITZ COMMUNITY CENTRE LOCATED AT 20477 CHEMIN LAKESHORE, BAIE-D'URFÉ, ON TUESDAY, FEBRUARY 25, 2020 AT 9:00 A.M., AT WHICH WERE PRESENT:

Maria Tutino, présidente / Chairperson

Kevin M. Doherty  
Heidi Ektvedt  
Andrea Gilpin  
Wanda Lowensteyn  
Lynda Phelps  
Janet Ryan

Formant le conseil au complet. / Forming the entire Council.

Également présents / Also in attendance :  
Nicolas Bouchard, directeur général / Director General  
Cassandra Comin Bergonzi, greffière / Town Clerk

### A. OUVERTURE DE LA SÉANCE

La mairesse déclare la séance ouverte à 9 h et souhaite la bienvenue aux membres du public présents.

### B. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

**2020-02-26**

**Il est proposé par la conseillère Ryan, appuyé par la conseillère Lowensteyn**

D'ADOPTER l'ordre du jour de la séance extraordinaire du conseil du mardi 25 février 2020 à 9 h.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

La conseillère Phelps se joint à la séance à 9 h 01.

### C. ADMINISTRATION

1. Octroi du contrat : Services professionnels – Plans, devis et surveillance des travaux pour la réfection de chaussées (asphalte).

**2020-02-27**

**Il est proposé par le conseiller Doherty, appuyé par la conseillère Phelps**

D'OCTROYER le contrat à FNX-Innov au montant de 21 845,25\$, toutes taxes comprises, pour la réalisation des plans et devis et la surveillance des travaux de réfection routière, conformément à leur soumission en date du 19 février 2020;

### A. OPENING OF THE MEETING

The Mayor called the meeting to order at 9:00 a.m. and welcomed the public in attendance.

### B. ADOPTION OF THE AGENDA

**2020-02-26**

**It is moved by Councillor Ryan, seconded by Councillor Lowensteyn**

TO ADOPT the agenda of the special Council meeting of Tuesday, February 25, 2020 at 9:00 a.m.

UNANIMOUSLY RESOLVED

Councillor Phelps joined the meeting at 9:01 a.m.

### C. ADMINISTRATION

1. Awarding of contract: Professional services – Plans, specifications and works supervision for the rehabilitation of road surface (asphalt).

**2020-02-27**

**It is moved by Councillor Doherty, seconded by Councillor Phelps**

TO AWARD the contract to FNX-Innov in the amount of \$21,845.25, all taxes included, for the preparation of the plans and specifications, and the works supervision relating to the rehabilitation of surface roads, in accordance with their quotation dated February 19, 2020;



PROCÈS-VERBAUX DU CONSEIL  
COUNCIL MINUTES



D'AUTORISER le directeur général à signer, au nom de la Ville, tout document relatif à ce projet;

TO AUTHORIZE the Director General to sign, on behalf of the Town, any document relating to this project;

D'IMPUTER la dépense conformément au certificat de disponibilité des fonds n° 200304 délivré par la trésorière.

TO CHARGE the expense in accordance with the certificate of availability of funds No. 200304 issued by the Treasurer.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

UNANIMOUSLY RESOLVED

**D. PÉRIODE DE QUESTIONS**

Aucune question n'est posée.

**D. QUESTION PERIOD**

No question was asked.

**F. LEVÉE DE SÉANCE**

**2020-02-28**

**Il est proposé par la conseillère Gilpin, appuyé par le conseiller Doherty**

DE lever la séance à 9 h 09.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**E. CLOSING OF THE MEETING**

**2020-02-28**

**It is moved by Councillor Gilpin, seconded by Councillor Doherty**

TO close the Council meeting at 9:09 a.m.

UNANIMOUSLY RESOLVED

---

Maria Tutino  
Mairesse / Mayor

---

Cassandra Comin Bergonzi  
Greffière de la ville / Town Clerk